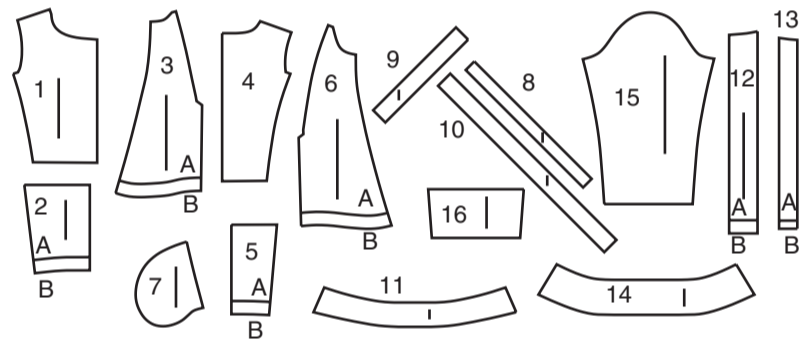
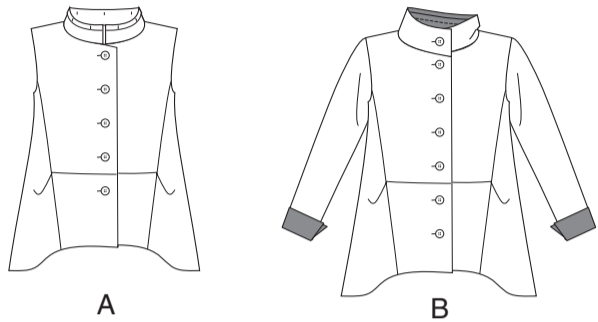


VORDERTEIL



- 1 OBERES VORDERTEIL - A,B
- 2 UNTERES VORDERTEIL - A,B
- 3 SEITL. VORDERTEIL - A,B
- 4 OBERES RÜCKENTEIL - A,B
- 5 UNTERES RÜCKENTEIL - A,B
- 6 SEITL. RÜCKENTEIL - A,B
- 7 TASCHE - A,B
- 8 ARMAUSSCHNITT-BESATZ - A
- 9 VORD. SAUMBESATZ - A,B
- 10 RÜCKW. SAUMBESATZ - A,B
- 11 KRAGEN - A
- 12 VORD. BESATZ - A,B
- 13 KNOPFLOCHLEISTE - A,B
- 14 KRAGEN - B
- 15 ÄRMEL - B
- 16 ÄRMELBESATZ - B

KÖRPERGRÖSSEN

DAMEN

Größen	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26
Oberweite (cm)	80	83	87	92	97	102	107	112	117	122
Tailenweite	61	64	67	71	76	81	87	94	97	104
Hüftweite	85	88	92	97	102	107	112	117	122	127
rückw. Tailenlänge	40	40.5	41.5	42	42.5	43	44	44	45	46

STOFFSCHNITTEILE

Bezeichnet Brustumfang, Taillenumfang, Hüftumfang und/oder Bizeps. Die Maße beziehen sich auf den Umfang des fertigen Kleidungsstücks (Körpermaß + Trageerleichterung + Design-Erleichterung). Passen Sie das Schnittmuster bei Bedarf an.

Die gezeigten Linien sind SCHNITTLINIEN, jedoch sind Nahtzugaben von 1.5 cm inbegriffen, sofern nicht anders angegeben. Siehe NÄHTIGE INFORMATIONEN für Nahtzugaben.

Suchen Sie das/die Layout(s) nach Kleidungsstück/Ansicht, Stoffbreite und Größe. Die Layouts zeigen die ungefähre Position der Schnittmustererteile; die Position kann je nach Schnittmustergröße leicht variieren.

Alle Layouts sind für Stoffe mit oder ohne Strichrichtung, sofern nicht anders angegeben. Für Stoffe mit Strichrichtung, Flor, Schattierung oder einseitigem Design verwenden Sie das Layout MIT STRICHRICHTUNG.

RECHTE MUSTERSEITE	LINKE MUSTERSEITE	RECHTE STOFFSEITE	LINKE STOFFSEITE

G = GRÖSSE
AG = ALLE GRÖSSEN
* = MIT STRICHRICHTUNG
** = OHNE STRICHRICHTUNG
SELVAGE(S) WEBKANTE(N)
FOLD = STOFFBRUCH
SINGLE THINKNESS = EINZELNE DICKE
DOUBLE THINKNESS = DOPPELTE DICKE
CROSSWISE FOLD = QUERFALTE

Positionieren Sie den Stoff wie auf dem Layout angegeben. Wenn das Layout zeigt...

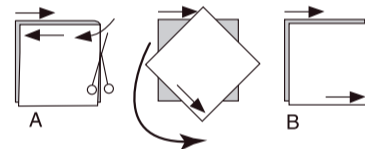
FADENLAUF: Legen Sie die Linie auf den geraden Fadenlauf des Stoffes und halten Sie sie parallel zur Webkante oder zum Falz. Beim Layout "mit Strichrichtung" sollten die Pfeile in dieselbe Richtung zeigen. (Bei Stoffen mit Pelzflor zeigen die Pfeile in Richtung des Flors).

EINZELNE DICKE - Legen Sie den Stoff mit der rechten Seite nach oben. (Bei Webpelzstoffen wird der Flor nach unten gelegt.)

DOPPELTE DICKE

MIT STOFFBRUCH - Legen Sie den Stoff mit der rechten Seite nach oben.

*** OHNE STOFFBRUCH** - Legen Sie den Stoff rechts auf rechts und falten Sie ihn kreuzweise. Schneiden Sie den Falz von Webkante zu Webkante ein (A). Halten Sie die rechten Seiten zusammen und drehen Sie die obere Lage vollständig um, so dass der Flor in dieselbe Richtung wie die untere Lage verläuft.



STOFFBRUCH - Legen Sie die angegebene Kante genau entlang der Falz des Stoffes. Schneiden Sie NIEMALS an dieser Linie. Wenn das Schnittmusterstück so dargestellt ist...

● Schneiden Sie zuerst die anderen Teile zu und lassen Sie dabei genügend Stoff für dieses Teil übrig (A). Falten Sie den Stoff und schneiden Sie das Stück wie gezeigt am Stoffbruch zu (B).



★ Schneiden Sie das Stück nur einmal zu. Schneiden Sie zuerst die anderen Teile zu, so dass genügend Stoff für dieses Teil vorhanden ist. Öffnen Sie den Stoff; schneiden Sie das Teil auf einer einzigen Lage zu.

Schneiden Sie alle Teile entlang der für die gewünschte Größe angegebenen Schnittlinie mit langen, gleichmäßigen Scherenstrichen aus, wobei die Kerben nach außen zeigen.

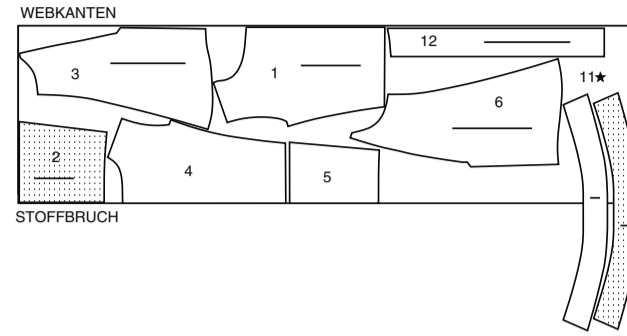
Übertragen Sie alle Markierungen und Konstruktionslinien, bevor Sie das Schnittmustergerewebe entfernen. (Bei Pelzflor-Stoffen übertragen Sie die Markierungen auf die linke Seite).

HINWEIS: Die gestrichelten Kästchen (a! b! c!) in den Layouts stellen die Teile dar, die nach den angegebenen Maßen zugeschnitten werden.

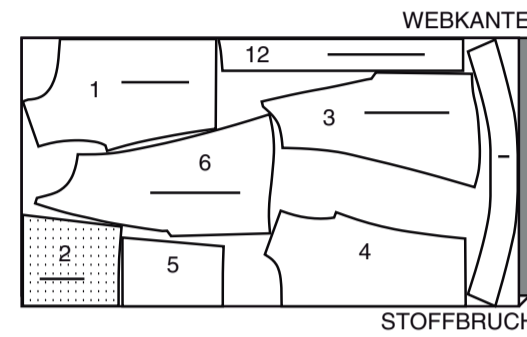
WESTE A

TEILE: 1 2 3 4 5 6 11 12

45" (115 cm)
AG



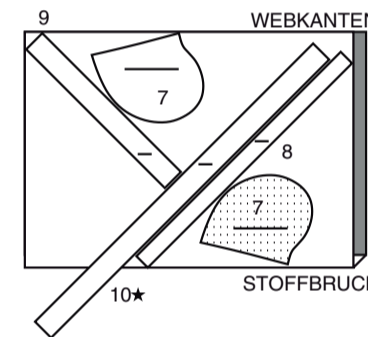
60" (150 cm)
AG



GARNITURSTOFF A BESÄTZE, TASCHEN

TEILE: 7 8 9 10

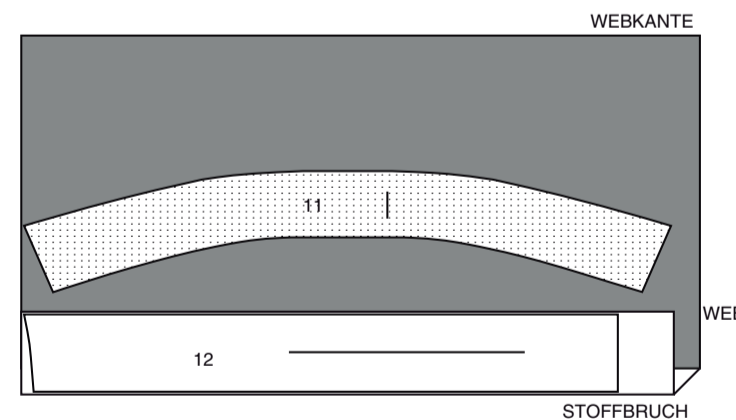
45",60" (115cm, 150 cm)
AG



EINLAGE A

TEILE: 11 12

20" (51 cm)
AG

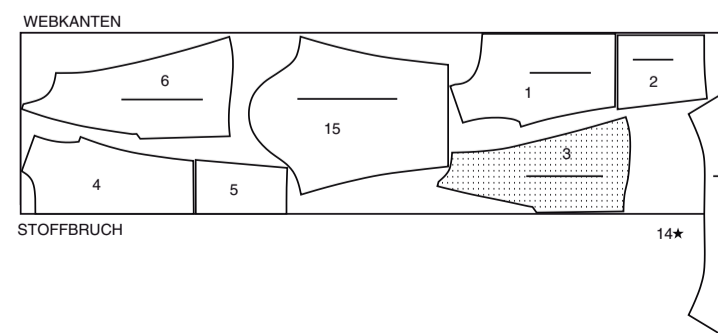


JACKE B

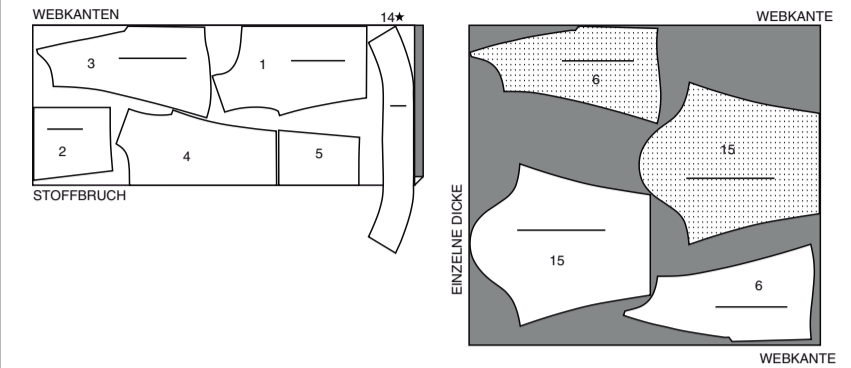
TEILE: 1 2 3 4 5 6 14 15

45" (115 cm)
G

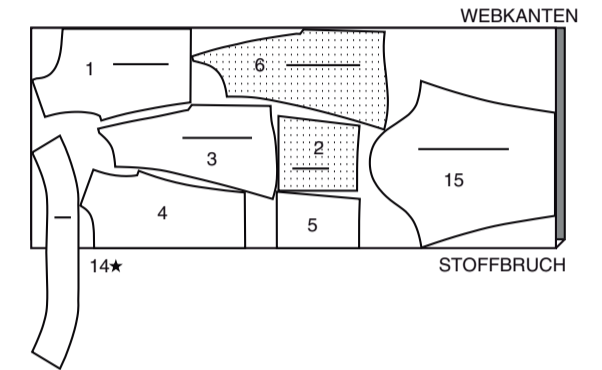
8 10 12 14 16 18



45" (115 cm)
G
20 22 24 26



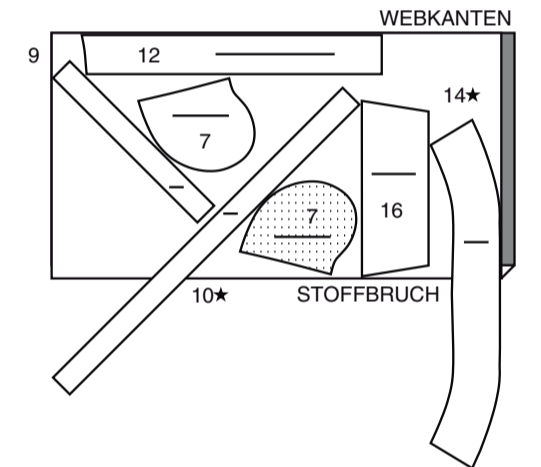
60" (150 cm)
AG



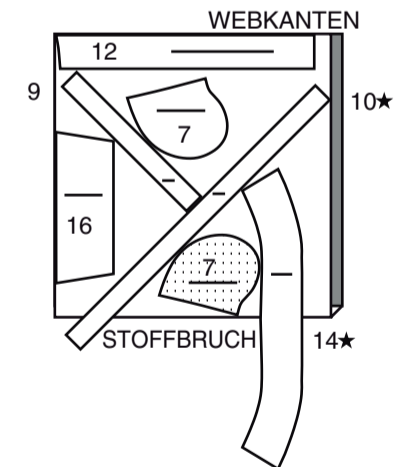
GARNITURSTOFF B BESÄTZE, TASCHEN

TEILE: 7 9 10 12 14 16

45" (115cm)
AG



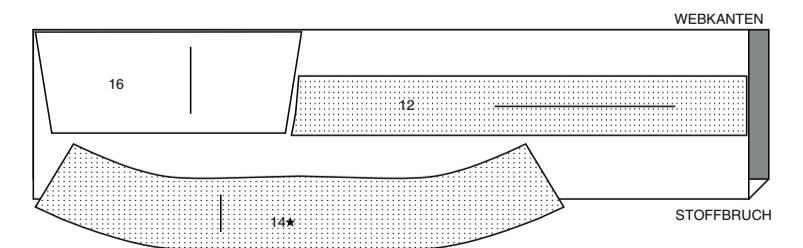
60" (150 cm)
AG



EINLAGE B

TEILE: 12 14 16

20" (51 cm)
AG



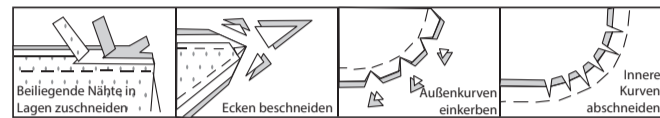
NÄHANGABEN

1.5 cm NAHTZUGABEN SIND INBEGRIFFEN,
 (sofern nicht anders angegeben).

GRAFIK

rechte Seite	linke Seite	Einlage	Futter	Innenfutter

Bügeln Sie beim Nähen. Nähte flach bügeln, dann aufbügeln, sofern nicht anders angegeben. Schneiden Sie die Nahtzugaben ein, wo nötig, damit sie flach liegen.



GLOSSAR

Für Nähmethoden in **FETT** gedruckter Schrift ist ein Video verfügbar. Scannen Sie den QR CODE, um die Videos anzusehen:

ÄRMEL - siehe Armlöcher/Ärmel: Video "Eingesetzter Ärmel einnähen".

FESTSTEPHEN - siehe Maschinenstiche: Video „wie man feststeppt“.

UNTERSTEPHEN - siehe Maschinenstiche: Video "Wie man untersteppt".

SÄUMEN- Nadel durch eine gefaltete Kante schieben, dann einen Faden des darunter liegenden Stoffes aufnehmen.

NÄHTUTORIALS



Erweitern Sie Ihre Fähigkeiten durch kurze, leicht verständliche Videos unter simplicity.com/sewingtutorials.

DIE SCHNITTEILE WERDEN BEI DER ERSTEN VERWENDUNG DURCH NUMMERN GEKENNZEICHNET. NÄHEN SIE DIE NÄHTE RECHTS AUF RECHTS, SOFERN NICHT ANDERS ANGEZEIGT.

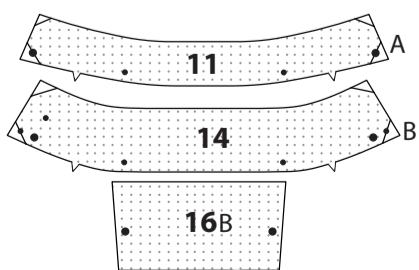
HINWEIS: Unter jeder Unterüberschrift wird, sofern nicht anders angegeben, das erste Modell abgebildet.

WESTE A, JACKE B

HINWEIS: Nach dem Nähen der Nähte sollten Sie die Schnittkanten mit einem Zickzackstich oder einer Naht versäubern, um ein schöneres Aussehen zu erzielen.

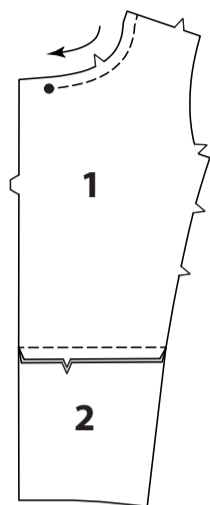
EINLAGE

Schneiden Sie die Ecken der EINLAGE wie gezeigt zu. Befestigen Sie die Einlage auf der linken Seite jedes passenden STOFFABSCHNITTS gemäß den Anweisungen des Herstellers.

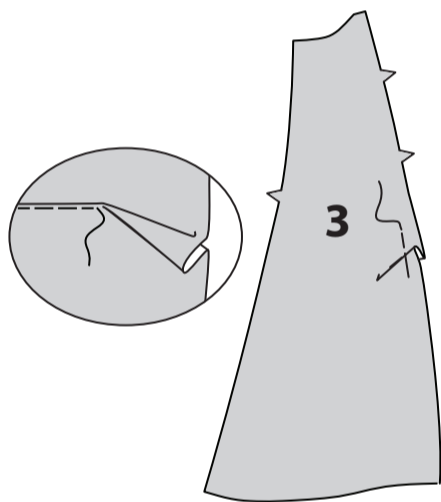


VORDERTEIL

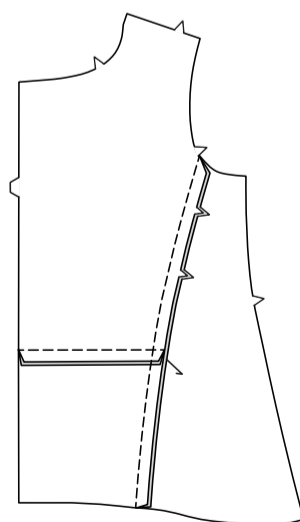
STEPHEN Sie die Halsausschnittkante des OBEREN VORDERTEILS (1) bis zum Punkt **FEST**. Stecken Sie die obere Kante des UNTEREN VORDERTEILS (2) rechts auf rechts an die untere Kante des oberen Vorderteils, wobei die Mittelpunkte übereinstimmen. Nähen Sie. Versäubern; die Naht zur Unterkante hin bügeln.



Für die Falte im SEITL. VORDERTEIL (3) auf der Außenseite entlang der durchgezogenen Linie falten. Bringen Sie die Falte zu der gestrichelten Linie. Heften. Heften Sie über die Schnittkante.



Stecken Sie das seitliche Vorderteil an die Seitenkante des oberen und unteren Vorderteils, wobei die Kerben und die Falte mit der Naht übereinstimmen. Nähen Sie. Versäubern; bügeln Sie die Naht zum seitlichen Vorderteil hin.

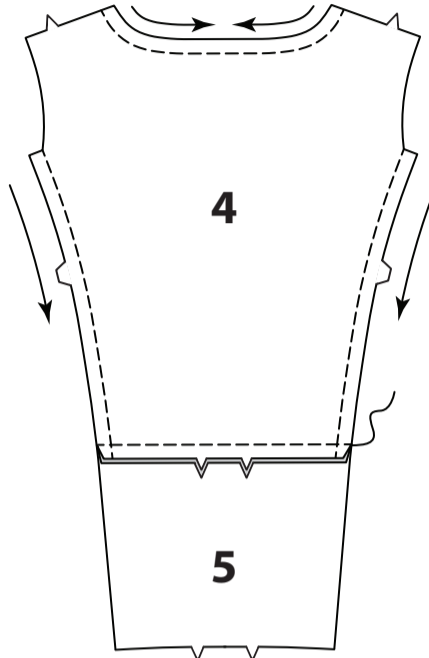


RÜCKENTEIL

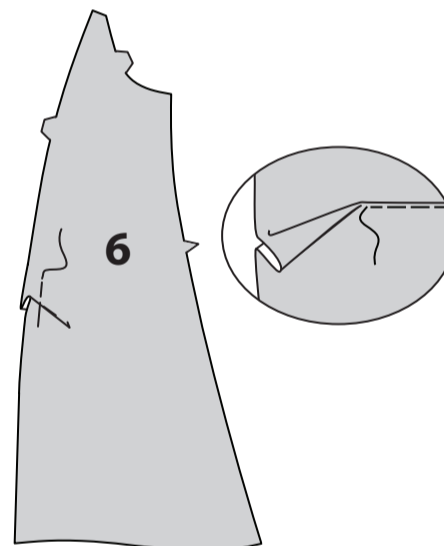
STEPHEN Sie die Halsausschnittkante des OBEREN RÜCKENTEILS (4) **FEST**.

STEPHEN Sie die Seitenkanten des oberen Rückenteils **FEST**.

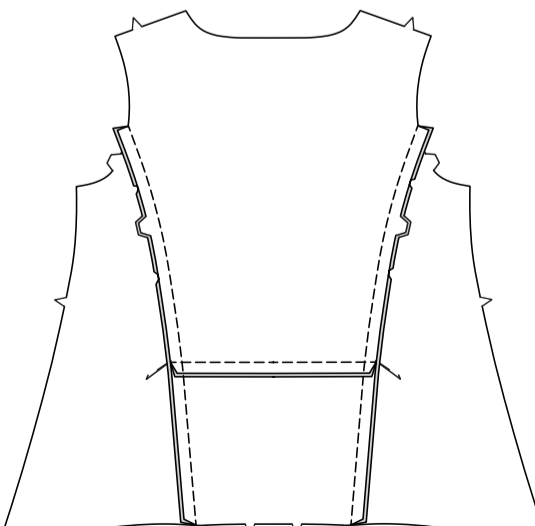
Stecken Sie die obere Kante des UNTEREN VORDERTEILS (5) rechts auf rechts an die untere Kante des oberen Rückenteils, wobei die Mittelpunkte übereinstimmen. Nähen Sie. Versäubern; die Naht zur Unterkante hin bügeln.



Für die Falte im SEITL. RÜCKENTEIL (6) auf der Außenseite entlang der durchgezogenen Linie falten. Bringen Sie die Falte zu der gestrichelten Linie. Heften. Heften Sie über die Schnittkante.



Stecken Sie das seitliche Rückenteil an die Seitenkanten des oberen und unteren Rückenteils, wobei die Kerben und die Falte an die Naht übereinstimmen und das seitliche Rückenteil, wo nötig, eingeschneidet wird. Nähen Sie. Versäubern; bügeln Sie die Naht zum seitlichen Rückenteil hin.

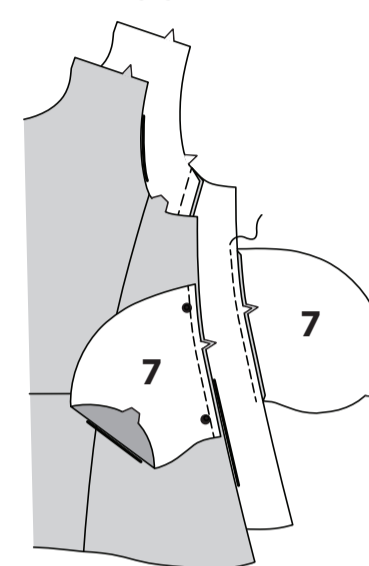


TASCHEN UND RESTLICHE NÄHTE

Stecken Sie rechts auf rechts je ein TASCHENTEIL (7) auf jedes Vorder- und Rückenteil, wobei die großen Punkte übereinstimmen und die Schnittkanten gerade sind. Nähen Sie eine 1 cm lange Naht.

Bügeln Sie die Naht zur Tasche hin und drücken Sie die Tasche nach außen.

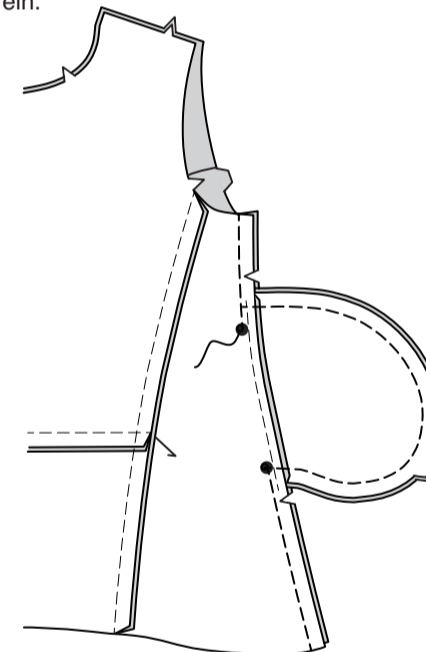
ANPASSUNGSMÖGLICHKEIT: An dieser Stelle stecke ich die Schulter- und Seitennähte links auf links, um die Passform zu überprüfen und gegebenenfalls anzupassen.



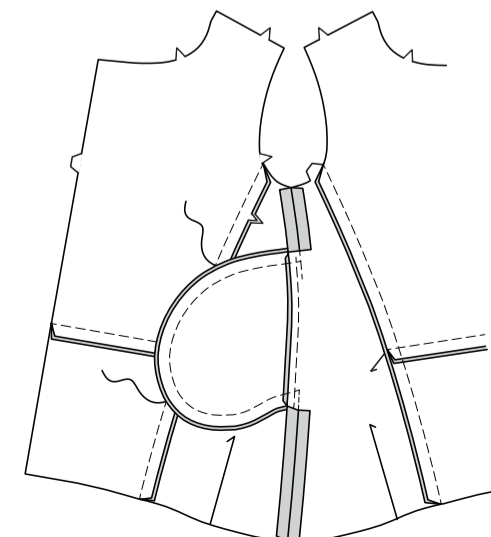
Stecken Sie das Vorderteil an den Seitennähten auf das Rückenteil, wobei die großen Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die Seitennähte, lassen Sie dabei eine Öffnung zwischen den großen Punkten. Nähen Sie die Taschenkanten an den Seitennähten zusammen, steppen Sie dabei die Taschenöffnung mit Rückstichen.

Bügeln Sie nach dem Nähen flach, dann bügeln Sie die Naht auf.

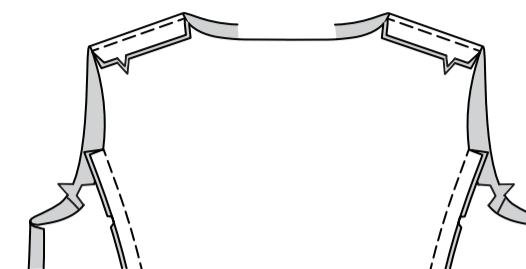
Schneiden Sie die Seitennahtzugaben über und unter den Taschen ein.



Versäubern Sie die Taschen an die vorderen und hinteren Seitenteile, bügeln Sie die Naht zur Tasche hin. Wenden Sie die Taschen entlang der Nahtlinien nach vorn; bügeln Sie sie. Heften Sie die Außenkante der Taschen an die vorderen Nähte.



Nähen Sie das Rückenteil an den Schultern an das Vorderteil. Nähte versäubern; nach hinten bügeln.

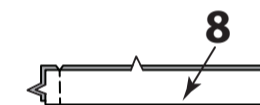


ARMAUSSCHNITTBESATZ A

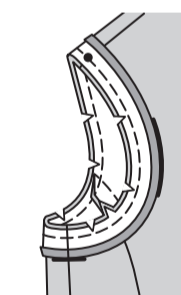
Um zu verhindern, dass sich die Armlochkante ausdehnt, nähen Sie 1.3 cm von der Schnittkante entfernt.



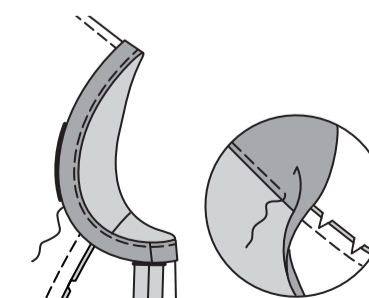
Nähen Sie die Enden vom ARMLOCHBESATZ (8) RECHTS AUF RECHTS, wobei die Kerben übereinstimmen.



Bügeln Sie unter 1 cm an der ungekerbten Kante. Stecken Sie den Besatz rechts auf rechts an die Armausschnittkante, setzen Sie einen kleinen Punkt auf die Schulternaht und passen Sie die Naht an die Seitennaht an, schneiden Sie die Weste gegebenenfalls ein. Nähen Sie. Beschneiden Sie die Naht; schneiden Sie die Kurven ein.

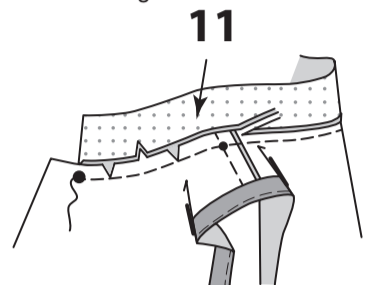


STEPHEN Sie den Besatz UNTER. Wenden Sie den Besatz nach innen; bügeln Sie. **SÄUMEN** Sie die gebügelte Besatzkante über die Naht.



KRAGEN UND VORDERER BESATZ A

Rechts auf rechts das mit Einlage versehene Teilstück von KRAGEN (11) an den Halsausschnitt der Weste stecken, die Kerben, die Rückenmitte, die großen Punkte und die kleinen Punkte an die Schulternähte anpassen und den Halsausschnitt der Weste einschneiden, wo nötig. Nähen Sie zwischen den großen Punkten.
Schneiden Sie die Naht auf 1 cm zurück. Bügeln Sie die Naht zum Kragen hin und drehen Sie den Kragen nach oben. (Das nicht versehene Kragenteil wird als Besatz verwendet.)

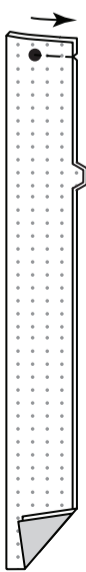


Stecken Sie die EINLAGE rechts auf rechts auf den VORD. BESATZ (12), wobei die Kerben und Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die lange, ungekerbte Kante; beschneiden Sie die Naht auf 1 cm.

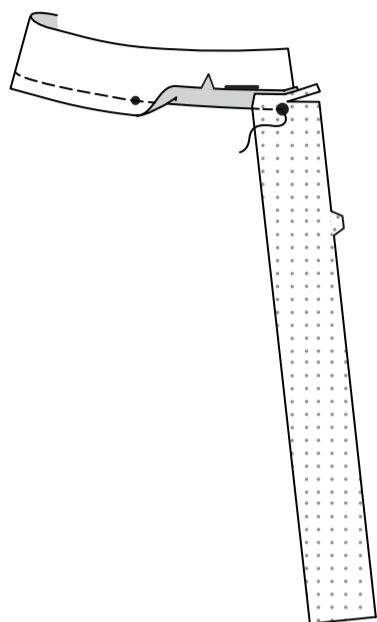


Wenden Sie die Einlage auf die Innenseite, links auf links, die Schnittkanten sind gerade. Fixieren Sie die Einlage nach den Anweisungen des Herstellers auf dem Besatz.

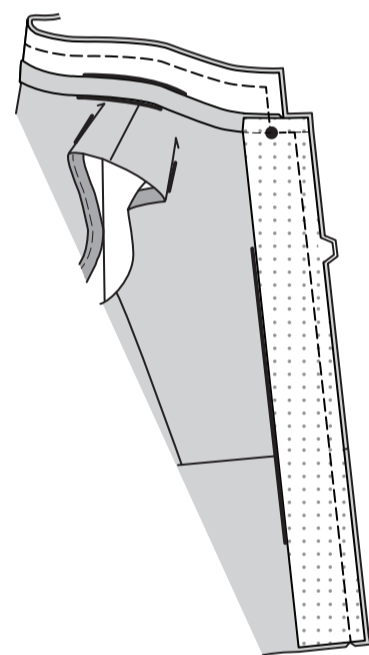
STEPHEN Sie die Nackenkante des vorderen Besatzes vom Punkt bis zur Schnittkante **FEST**.



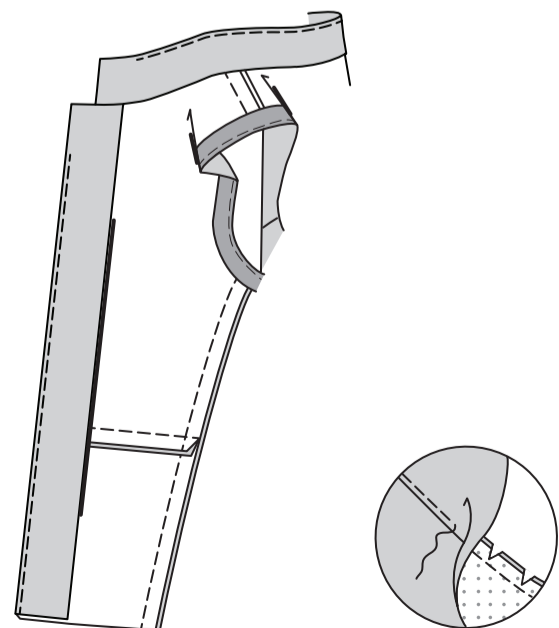
Stecken Sie den **BESATZ** des Kragens (11) rechts auf rechts an den vorderen Besatz, wobei die Punkte übereinstimmen und die Halskante des Besatzes, wo nötig, eingeschnitten wird. Nähen Sie zwischen den Punkten und setzen Sie die Naht entlang der einfachen Dicke des Kragenbesatzes fort. Schneiden Sie die Naht auf 1 cm zurück. Bügeln Sie die Naht in Richtung des Kragenbesatzes und setzen Sie das Bügeln entlang der Kragennähte fort.



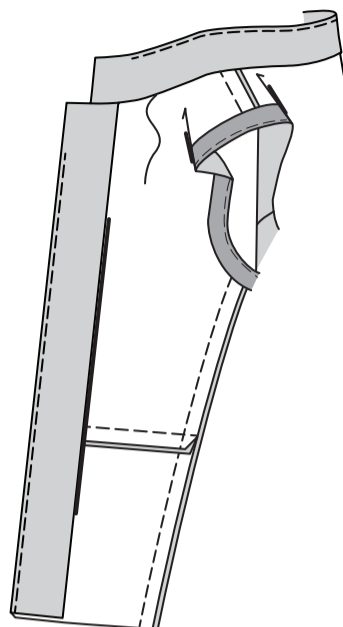
Stecken Sie den Kragenbesatz und den vorderen Besatz rechts auf rechts an den Kragen und die Weste, wobei die hintere Mitte und die Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die Vorder- und Halskanten ab, wobei Sie an den großen Punkten enden. Nähen Sie die Kragenkanten zwischen den Punkten zusammen. Bügeln Sie wie genäht flach. Beschneiden Sie die Nähte.



STEPHEN Sie den vord. Besatz so weit wie möglich **UNTER**.

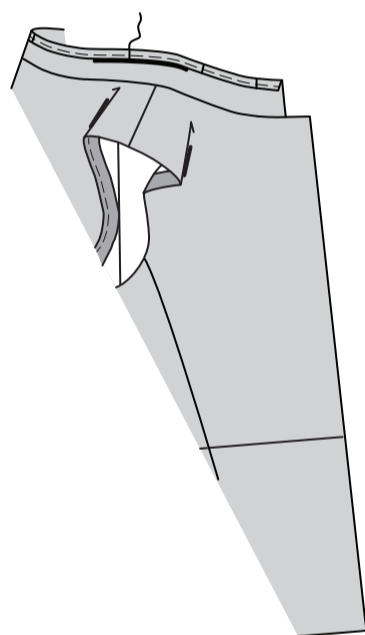


Wenden Sie die Besätze nach innen, drehen Sie den Kragen auf die rechte Seite; bügeln.
SÄUMEN Sie die gebügelte Kante des Kragenbesatzes über die Naht.



Wenden Sie die Oberkante des Kragens entlang der Faltlinie nach außen. Leicht bügeln.

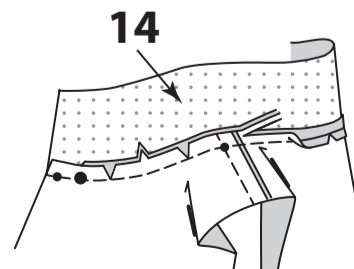
Um die umgeschlagene Oberkante zu sichern, nähen Sie den Kragen auf der Außenseite entlang der durchgezogenen Linien und der hinteren Mitte durch alle Dicken hindurch.



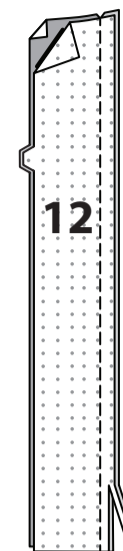
KRAGEN UND VORDERER BESATZ B

Stecken Sie rechts auf rechts das mit Einlage versehene Teilstück vom KRAGEN (14) auf den Halsausschnitt der Jacke, wobei Sie die Kerben, die rückwärtige Mitte, die großen Punkte, die äußeren kleinen Punkte und die inneren Punkte an die Schulternähte anpassen und den Halsausschnitt der Jacke einschneiden, wo nötig.

Nähen Sie. Schneiden Sie die Naht auf 1 cm zurück. Bügeln Sie die Naht zum Kragen hin und drehen Sie den Kragen nach oben. (Das nicht versehene Kragenteil wird als Besatz verwendet.)



Stecken Sie die **EINLAGE** rechts auf rechts auf den VORD. BESATZ (12), wobei die Kerben und Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die lange, ungekerbte Kante; beschneiden Sie die Naht auf 1 cm.



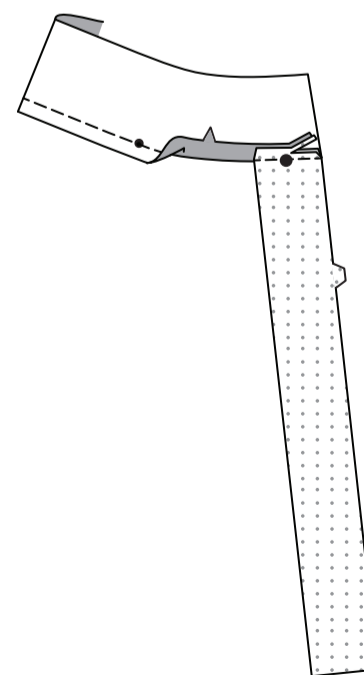
Wenden Sie die Einlage auf die Innenseite, links auf links, die Schnittkanten sind gerade.

Fixieren Sie die Einlage nach den Anweisungen des Herstellers auf dem Besatz.

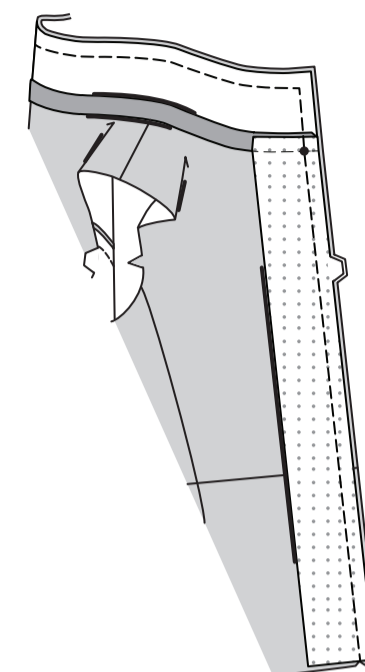
STEPHEN Sie die Halsausschnittkante des vorderen Besatzes **FEST**.



Stecken Sie den **BESATZ** des Kragens (14) rechts auf rechts an den vorderen Besatz, wobei die Punkte übereinstimmen und die Halskante des vord. Besatzes, wo nötig, eingeschnitten wird. Nähen Sie, indem Sie die Naht entlang der einfachen Dicke des Kragenbesatzes fortsetzen. Schneiden Sie die Naht auf 1 cm zurück. Bügeln Sie die Naht in Richtung des Kragenbesatzes und setzen Sie das Bügeln entlang der Kragennähte fort.

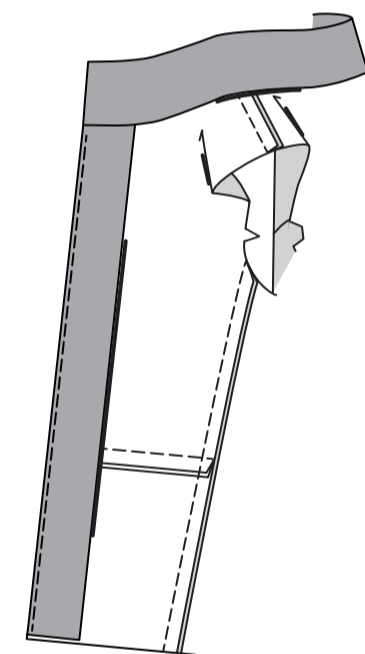


Stecken Sie den Kragenbesatz und den vorderen Besatz rechts auf rechts an den Kragen und die Jacke, wobei die hintere Mitte und die Punkte übereinstimmen. Nähen Sie das Vorderteil und die Oberkante des Kragens. Bügeln Sie wie genäht flach. Beschneiden Sie die Naht.

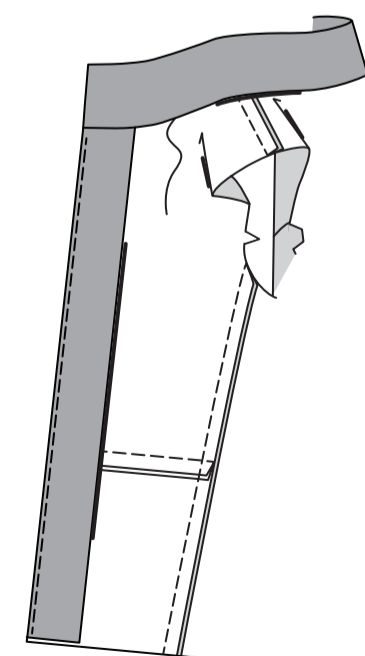


STEPHEN Sie den vorderen Besatz **UNTER**. Wenden Sie die vorderen Besätze nach innen und drehen Sie den Kragen auf die rechte Seite; bügeln Sie.

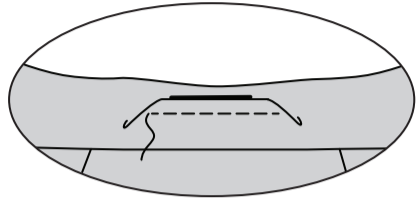
TIPP - Wenden Sie die Kragenbesatzkante so, dass sie gerade die erste Naht bedeckt und der Kragen glatt und flach liegt - ich arbeite über einen Bügelbrett und bearbeite jeweils einen Abschnitt.



SÄUMEN Sie die gebügelte Kante des Kragenbesatzes über die Naht.

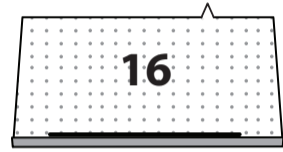


Um den Kragen mit einer Biese zu versehen, falten Sie auf der Außenseite entlang der Falllinie auf beiden Seiten der hinteren Mitte. Nähen Sie 1.3 cm von der Falllinie entfernt. Bügeln Sie die Falte der Biese von der Halskante weg.

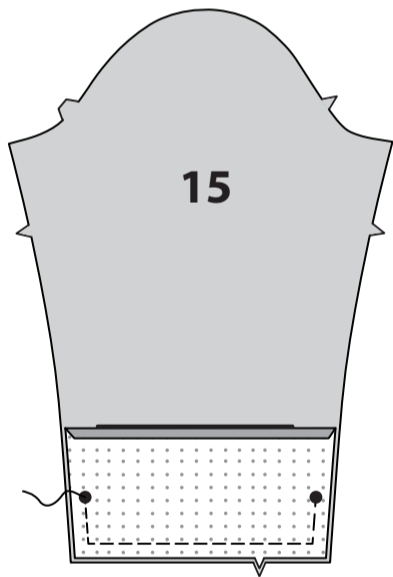


ÄRMEL B

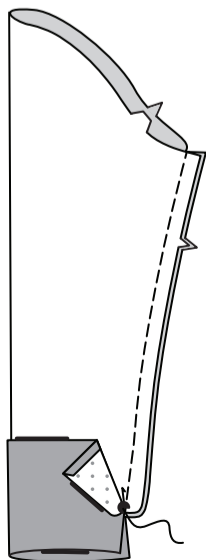
Bügeln Sie unter 1 cm an der langen, nicht eingekerbten Kante von ÄRMELBESATZ (16).



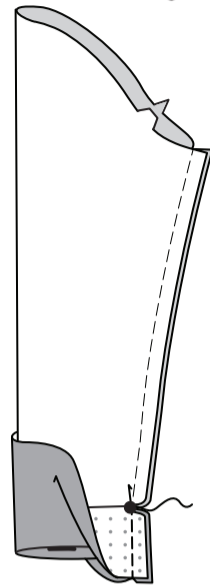
Stecken Sie den Ärmelbesatz rechts auf rechts an die untere Kante des ÄRMELS (15), wobei die Kerben und Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die unteren und seitlichen Öffnungskanten zwischen den großen Punkten; beschnneiden Sie die Nähte.



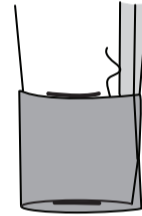
Wenden Sie den Besatz nach innen; bügeln Sie. Versäubern Sie die Ärmelnaht, einschließlich des Besatzes.



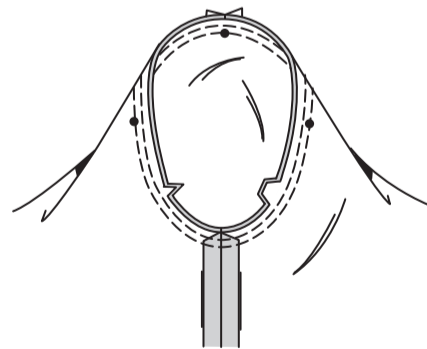
Öffnen Sie den Ärmelbesatz, dabei öffnen Sie die gebügelte Kante. Stecken Sie die Kanten des Ärmels und des Besatzes rechts auf rechts zusammen, wobei die Kerben und großen Punkte übereinstimmen. Nähen Sie die Öffnungskanten, von den Ober- und Unterkanten bis zum Punkt und steppen Sie mit Rückstichen. Beschneiden Sie die Nähte wie nötig.



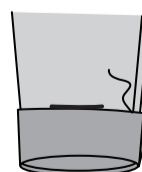
Bügeln Sie die Schnittkante des Besatzes wieder nach innen. Wenden Sie den Besatz nach unten. Nähen Sie die gebügelte Kante des Ärmelbesatzes an den Ärmel.



Stecken Sie den Ärmel rechts auf rechts in das Armloch mit dem mittleren kleinen Punkt an der Schulternaht, den passenden Unterarmnähten, Kerben und den restlichen kleinen Punkten; heften Sie. Ich arbeite und nähe mit der Körperseite der Weste nach oben. Nähen Sie den Ärmel fest. Nähen Sie erneut mit 6 mm Abstand in den Nahtzugaben. Bügeln Sie die Nahtzugaben flach. Wenden Sie die Nahtzugaben zum Ärmel hin. Beschneiden Sie nicht. **TIPP** - Versäubern Sie die Ärmelkappennähte, wobei Sie mindestens eine 1.3 cm Nahtzugabe einhalten. Dies ist wichtig, da die Nahtzugabe die Kappe des Ärmels stützt.

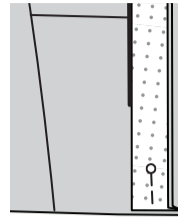


Drehen Sie die untere Kante des Ärmels wie gewünscht nach außen, um eine Manschette zu formen. Heften Sie an den Nähten.

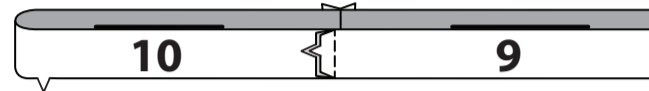


SAUMBESATZ

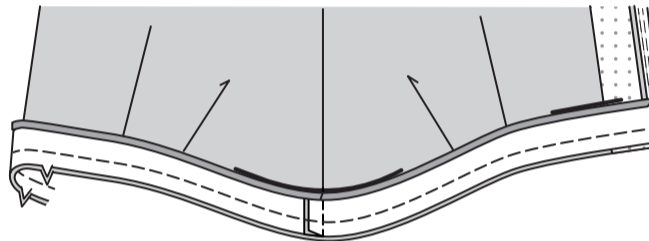
Wenden Sie die untere Kante der vord. Besätze entlang der Naht nach außen. Stecken Sie auf der Unterkante.



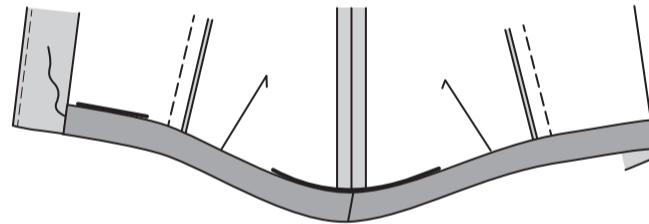
Nähen Sie die Abschnitte des VORDEREN SAUMBESATZES (9) seitlich an den HINTEREN SAUMBESATZ (10). Bügeln Sie die Nähte zum hinteren Saumbesatz hin.



Bügeln Sie unter 6 mm an der langen, ungekerbten Kante des Saumbesatzes. Stecken Sie den Besatz rechts auf rechts an die untere Kante des Kleidungsstücks (über den vorderen Besatz), wobei die Seitennähte und die Mitte übereinstimmen. Untere Kante absteppen; Naht versäubern.

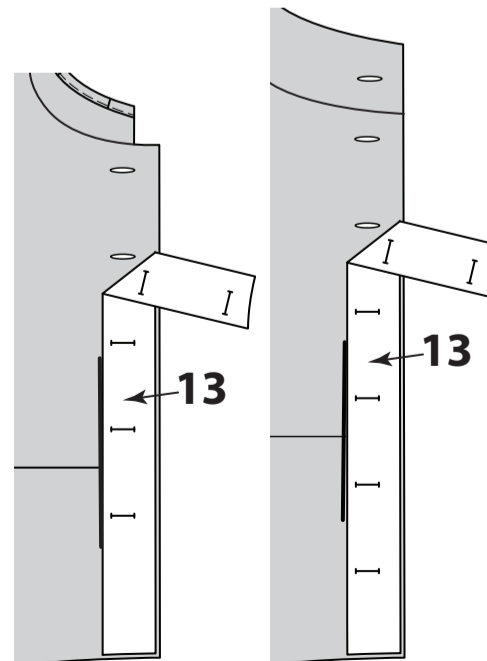


Drehen Sie die Vorderteile wieder nach innen und wenden Sie den Saumbesatz entlang der Naht nach innen. Bügeln Sie. Nähen Sie die gebügelte Kante des Saumbesatzes an das Kleidungsstück, lockern Sie den Besatz, wo nötig, und halten Sie den vordere Besatz frei. Nähen Sie die Innenkante der vorderen Besätze an den Saumbesatz.



KNOPFLÖCHER UND KNÖPFE

Legen Sie die KNOPFLOCHLEISTE (13) auf das rechte Vorderteil, so dass die Kanten des Gewebes mit dem Halssausschnitt und den Vorderkanten des Kleidungsstücks übereinstimmen. Übertragen Sie die Markierungen. **Für Modell A:** Bringen Sie Knopflöcher im rechten Vorderteil an den Markierungen an. **Für Modell B:** Bringen Sie Knopflöcher im rechten Vorderteil und im Kragen an den Markierungen an.



Lappen Sie das rechte Vorderteil über das linke, so dass die Mittelpunkte übereinstimmen. Markieren und nähen Sie die Knöpfe unter den Knopflöchern.

Für Modell B: Nähen Sie den Knopf am linken Ende des Kragens an der Markierung an.

